

# FONDOS DE INVERSIÓN EN EL CLIMA

CTF/TFC.9/8/Rev.1

16 de abril de 2012

---

Reunión del Comité del Fondo Fiduciario del Fondo para una Tecnología Limpia  
Ciudad de Washington  
3 de mayo de 2012

Punto 8 del temario

**INFORME DE LOS BANCOS MULTILATERALES DE DESARROLLO  
SOBRE LOS PAGOS POR SERVICIOS DE APOYO  
A LA EJECUCIÓN Y LA SUPERVISIÓN DE PROYECTOS**

**Decisión propuesta por el Comité del Fondo Fiduciario del Fondo para una Tecnología Limpia**

El Comité del Fondo Fiduciario examinó el documento CTF/TFC.9/8/Rev.1, *MDB Report on Payments for Project Implementation Support and Supervision Services* (Informe de los BMD sobre los pagos por servicios de apoyo a la ejecución y la supervisión de proyectos) y recibe con agrado el informe.

## I. INTRODUCCIÓN

1. En su reunión de noviembre de 2011, el Comité del Fondo Fiduciario del Fondo para una tecnología Limpia (CTF) solicitó a los bancos multilaterales de desarrollo (BMD) que, a partir de mayo de 2012, presentaran a dicho Comité informes anuales acerca de los pagos percibidos por los BMD por servicios de apoyo a la ejecución y la supervisión de proyectos correspondientes a operaciones con el sector público financiadas por el CTF, así como informes sobre los pagos recibidos por dichos servicios y la manera en que se asignaron y gestionaron internamente.
2. Asimismo, el Comité solicitó a la Unidad Administrativa de los fondos de inversión en el clima (CIF) que llegue a un acuerdo con el Comité de los BMD acerca de los informes sobre los pagos por servicios de apoyo a la ejecución y la supervisión de proyectos correspondientes a proyectos con el sector privado financiados por el CTF.
3. El Comité de los BMD convino en que el informe de cada BMD respecto de sus operaciones tanto con el sector público como con el privado, debería incluir: 1) los pagos recibidos por cada proyecto o programa y 2) una descripción cualitativa de la manera en que esos pagos se asignaron y gestionaron internamente.
4. La información que se incluye a continuación ha sido proporcionada por los BMD. El anexo 1 contiene un cuadro que incluye el monto de los pagos por servicios de apoyo a la ejecución y la supervisión de proyectos que han sido aprobados por el Comité del Fondo Fiduciario y los montos que han recibido los BMD.

### **Banco Asiático de Desarrollo**

5. Pagos recibidos por servicios de apoyo. A marzo de 2012, el Banco Asiático de Desarrollo (BAsD) había recibido pagos por servicios de apoyo por valor de US\$100 000, correspondientes al 5% del monto total de las donaciones para preparación de proyectos administradas por el BAsD para dos proyectos con el sector público en Viet Nam: el Proyecto de Fortalecimiento del Transporte Urbano Sostenible para la línea 3 del metro de Hanói y el Proyecto de Fortalecimiento del Transporte Urbano Sostenible para la línea 2 del metro de la ciudad de Ho Chi Minh.
6. Asignación y gestión interna de los pagos por servicios de apoyo. El BAsD no cuenta con un sistema de contabilidad de costos. Sus ingresos por comisiones correspondientes a proyectos cofinanciados con los CIF (así como respecto de otros fondos de terceros administrados por el BAsD, como por ejemplo el Fondo para el Medio Ambiente Mundial), se cargan a ingresos generales por comisiones. La división de presupuestos del BAsD asigna estos ingresos a través del presupuesto administrativo de todo el banco. Durante el proceso de formulación del presupuesto administrativo para el siguiente ejercicio, cada departamento indica sus necesidades de recursos, incluidos los recursos presupuestarios incrementales necesarios para las actividades relacionadas con los CIF, y estos se distribuyen en consecuencia.

### **Banco Africano de Desarrollo**

7. Pagos recibidos por servicios de apoyo. A marzo de 2012, el Banco Africano de Desarrollo (BAfD) había recibido del CTF, US\$99 775 en concepto de donaciones para preparación de proyectos administradas por el BAfD para dos proyectos con el sector público en Egipto: la donación para preparación del proyecto en el Golfo de Suez y la donación para preparación del proyecto en Kom

Ombo. Además, el BAfD recibió US\$925 000 en concepto de pagos por servicios de apoyo correspondientes a dos proyectos con el sector privado en Sudáfrica: el Programa de desarrollo de energías renovables en el sector privado y el Programa de eficiencia energética. El BAfD ha recibido en total US\$1 024 775, y recibirá US\$250 000 en concepto de pagos por servicios de apoyo correspondientes al proyecto ESKOM de Sudáfrica.

8. Asignación y gestión interna de los pagos por servicios de apoyo. Los pagos por servicios de apoyo recibidos del Depositario, incluidas las comisiones sobre las donaciones para preparación de proyectos, se procesan en un mecanismo de asignación que consta de centros de costo específicos y pedidos internos. A continuación, las unidades operativas/sectoriales pertinentes que están abocadas a formular y ejecutar los proyectos, cargan todos los gastos relacionados con el ciclo de administración del proyecto pertinente en los correspondientes pedidos internos. A fin de evitar una “acumulación de comisiones” en las operaciones con el sector privado, se devolverán las comisiones iniciales recibidas de los países receptores en los casos en que también se reciban comisiones del Depositario.

9. Los pagos por servicios de apoyo que se reciben de países receptores se consideran ingresos y se cargan a ingresos generales. Estos ingresos se distribuyen a través del proceso del presupuesto administrativo anual del banco. Durante el proceso de formulación del presupuesto administrativo para el siguiente ejercicio, cada departamento indica sus necesidades de recursos, incluidos los recursos presupuestarios incrementales necesarios para las actividades relacionadas con los CIF, y estos se distribuyen en consecuencia.

### **Banco Europeo de Reconstrucción y Desarrollo**

10. Pagos recibidos por servicios de apoyo. A marzo de 2012, el Banco Europeo de Reconstrucción y Desarrollo (BERD) había recibido US\$50 000 en concepto de pagos por servicios de apoyo correspondientes a la donación para la preparación del proyecto Mecanismo marco para el desarrollo de la energía renovable en Kazajstán, y US\$1 488 800 para tres proyectos con el sector privado: el Marco de modernización de la calefacción distrital en Kazajstán, el Mecanismo turco de financiamiento para la energía sostenible en el sector privado y el Mecanismo de financiamiento directo de energías renovables en Ucrania. El BERD ha recibido en total US\$1 538 800.

11. Asignación y gestión interna de los pagos por servicios de apoyo. El BERD utiliza las comisiones por administración de proyectos para ejecutar y supervisar los proyectos conjuntos de los CIF y el BERD durante su vigencia. Posteriormente, los gastos incurridos se vuelven a imputar a la comisión por administración del proyecto a través de un código específico del BERD para el proyecto.

### **Banco Interamericano de Desarrollo**

12. Pagos recibidos por servicios de apoyo. A marzo de 2012, el Banco Interamericano de Desarrollo (BID) había recibido del CTF un total de US\$2 766 000 en concepto de pagos por servicios de apoyo para un proyecto con el sector público y tres proyectos con el sector privado, a saber: el Programa de Energía Renovable en el sector público en México, el Programa de Financiamiento de la Energía Sostenible en Colombia (sector privado), el Programa de Eficiencia Energética en el sector privado en México, y el Programa de Energía Renovable en el sector privado en México. Durante el primer semestre de 2012, además, el BID prevé recibir US\$225 000 correspondientes a dos proyectos con el sector público, con una comisión inicial del 0,25%: el Programa de Sistemas Estratégicos de Transporte Público en Colombia y el Programa de Energía Renovable en México (pagos por servicios de apoyo adicionales).

13. Asignación y gestión interna de los pagos por servicios de apoyo. Los ingresos por comisiones que recibe el BID se contabilizan como ingresos generales del Banco. En el caso de los Fondos de Intermediarios Financieros, empero, se ha establecido en el BID un mecanismo de asignación que está compuesto por centros de costos creados con el objeto de habilitar el uso de estos fondos por parte de las unidades operativas/sectoriales pertinentes que están abocadas a formular y ejecutar los proyectos. Cada equipo prepara una proyección presupuestaria para la preparación de su proyecto y la supervisión del mismo durante toda su vigencia. En el caso de los proyectos del CTF, toda vez que es posible, los equipos aplican el principio de concatenación con operaciones simultáneas del BID. La proyección anual se pone a disposición para su ejecución, y los fondos no utilizados se traspasan para asignación en años futuros según sea necesario. Las comisiones son de carácter fungible entre proyectos dentro de un mismo país.

### **Corporación Financiera Internacional**

14. Pagos recibidos por servicios de apoyo. A marzo de 2012, la Corporación Financiera Internacional había recibido en total US\$4 797 000 en concepto de pagos por servicios de apoyo para 10 proyectos con el sector privado.

15. Asignación y gestión interna de los pagos por servicios de apoyo. Los pagos por servicios de apoyo se gestionan a lo largo de la vigencia del proyecto, que puede oscilar entre 10 y 15 años. Generalmente, estos pagos abarcan varios costos diferentes, entre ellos, el costo de personal vinculado a la preparación, la negociación y la supervisión de los proyectos, los honorarios legales y los gastos de viaje relacionados con los proyectos.

### **Banco Mundial**

16. Pagos recibidos por servicios de apoyo. A marzo de 2012, el Banco Mundial había recibido un total de US\$1,12 millones en concepto de pagos por servicios de apoyo. Hasta el momento, todos los prestatarios han optado por pagar los servicios de apoyo por adelantado. El monto total de los pagos por servicios de apoyo recibidos por el Banco Mundial se basa en los pagos correspondientes a tres proyectos aprobados para el sector público a la antigua tasa inicial del 0,25%. Aún no se han liquidado los pagos por servicios de apoyo correspondientes a cuatro proyectos que ya se han aprobado. Una vez que los pagos se concreten, el Banco Mundial recibiría en total US\$2,43 millones por este concepto.

17. Asignación y gestión interna de los pagos por servicios de apoyo. El Banco Mundial reasigna los pagos por servicios de apoyo recibidos de los prestatarios de manera de cubrir las actividades de preparación y supervisión, así como los esfuerzos incrementales del Departamento Jurídico y el Departamento de Préstamos relacionados con los proyectos cofinanciados con el CTF. En el caso de los proyectos aprobados por el Directorio Ejecutivo antes de noviembre de 2011, los fondos se asignaron sobre la base de coeficientes predeterminados para la preparación de proyectos (US\$70 000 en el ejercicio de 2010 y US\$52 000 en el ejercicio de 2011, por proyecto), la supervisión de proyectos (US\$19 000 en el ejercicio de 2010 y US\$15 000 en el ejercicio de 2011, por proyecto/año) y los servicios jurídicos (US\$15 000 por proyecto). Los fondos se transfieren al Departamento de Préstamos sobre la base del costo efectivo; se estima que los costos vinculados a la creación y los desembolsos de un préstamo durante seis años de ejecución del proyecto representarían aproximadamente US\$25 000 por proyecto. Los proyectos aprobados por el Directorio Ejecutivo después de noviembre de 2011 recibirán US\$70 000 para servicios de preparación y US\$20 000 para servicios de supervisión; el

cálculo de los costos legales no sufrirá cambios (US\$15 000 por proyecto) y el Departamento de Préstamos recibirá fondos sobre la base del costo efectivo (aproximadamente US\$25 000 por proyecto).